

Lue tämä käyttöohje huolellisesti ennen kuin asennat tai käytät keitintä. Ohjeita noudattamalla saat parhaan mahdollisen tuloksen ja voit käyttää keitintä turvallisesti.

KEITTIMEN KUVAAUS

(katso sivulla 3 olevaa kuvaa)

Alla olevia termejä käytetään jatkuvasti seuraavilla sivuilla.

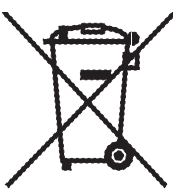
1. Virtajohto
2. Höyryputki
3. Roiskeiden estokupu
4. Vedenkeräysalusta
5. Lämmittimen suutin espresso- kahville
6. Lämmityslevy
7. ON/OFF katkaisin espresso- kahville ja cappuccinolle
8. Suodatinkahvin ON/OFF katkaisin
9. ON- merkkivalo suodatinkahville
10. ON- merkkivalo espresso- kahville ja cappuccinolle
11. Pieni kannu espresso- kahville
12. Kahden kupin sovitin espresso- kahville
13. Annoslusikka
14. Suodatinkuppi espresso- kahville
15. Suodatin espresso- kahville
16. Suodatinkuppi suodatinkahville
17. Suuri kannu suodatinkahville
18. Espresso- kahvin voimakkuuden "Vario system" valitsin
19. Suodatinkahvin voimakkuuden "flavour system" valitsin
20. Vesisäiliö suodatinkahville (irrotettava)
21. Vesisäiliön kansi
22. Lämmitin espresso- kahville
23. Lämmittimen korkki
24. Höyrynuppi
25. Flavor saver
26. Suodatin suodatinkahville
27. Maitosäiliö
28. Maidon vaahdotin
29. Maitosäiliön kansi
30. OK- höyry merkkivalo

TURVAOHJEET

- Tämä laite on suunniteltu kahvin keittoon ja kuumien juomien lämmittämiseen. Varo kuumaa vettä ja höyryä. Käytä laitetta annettujen ohjeiden mukaisesti.
- Tämä keitin on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön. Kaikki muu käyttö katsotaan vääräksi ja vaaralliseksi käytöksi.
- Valmistaja ei vastaa mistään virheellisestä tai huolimattomasta käytöstä aiheutuneista vahingoista.
- Älä koske laitteen kuumiin pintoihin käytön aikana. Käytä keittimen käsittelyyn nuppeja ja kahvoja.
- Älä koske keittimeen, jos kätesi tai jalkasi ovat märät tai kosteat.
- Älä anna lasten tai vastuuttomien henkilöiden käyttää laitetta ilman valvontaa.

- Varmista, etteivät lapset pääse leikkimään keittimellä.
- Sammuta kahvinkeitin ja irrota pistoke pistorasiasta, jos keittimeen tulee jokin vika tai sen toiminnassa ilmenee puutteita. Älä yritä korjata keitintä itse, vaan ota yhteys valmistajan valtuuttamaan huoltoliikkeeseen. Vaadi aina alkuperäisiä varaosia. Tämän ohjeen laiminlyöminen voi vaarantaa laitteen turvallisuuden.

TÄRKEITÄ OHJEITA TUOTTEEN HÄVITTÄMISEEN EUROOPAN UNIONIN DIREKTIIVIN 2002/96 MUKAISESTI.



Tuotetta ei saa hävittää yhdessä tavallisten kotitalousjätteiden kanssa sen lopullisen käytöstä poiston yhteydessä.

Vie se paikallisten viranomaisten hyväksymään kierrätyskeskukseen tai anna se jälleenmyyjän hävitettäväksi, mikäli kyseinen palvelu kuuluu jälleenmyyjän toimialaan. Suojelet luontoa ja välttää virheellisen tai väärän romutuksen aiheuttamia terveysriskejä,

mikäli hävität kodinkoneen erillään muista jätteistä. Näin myös kodinkoneen sisältämät kierrätettävät materiaalit voidaan kerätä talteen, jolloin säästät energiaa ja luonnonvaroja.

Tuotteessa on ristillä peitetty roskasäiliön merkki, jonka tarkoituksena on muistuttaa että kodinkoneet on hävitettävä erikseen muista kotitalousjätteistä.

ASENNUS

- Tarkasta pakkauksesta poistamisen jälkeen, että laite on moitteettomassa kunnossa. Älä käytä laitetta, jos et ole varma sen kunnosta, vaan ota yhteys huoltoliikkeeseen.
- Älä jätä pakkausmateriaaleja (muovipusseja, polystyreenipehmusteita jne.) lasten ulottuville, sillä ne saattavat aiheuttaa vaaratilanteita.
- Sijoita laite tasaiselle työtasolle kauas vesihanoista, pesualtaista ja mahdollisista lämmönlähteistä.
- Aseta keitin työtasolle ja varmista tämän jälkeen, että kahvinkeitin molemmille sivuille sekä taakse jää vähintään 5 cm tyhjää tilaa ja keittimen päälle vähintään 20 cm tyhjää tilaa.
- Älä asenna kahvinkeitintä koskaan tiloihin, joissa lämpötila voi pudota nollaan tai sen alapuolelle (veden jäätyessä laite voi rikkoutua).
- Varmista, että verkkovirran jännite vastaa keittimen arvokyltissä ilmoitettua jännitettä. Kytkä keitin ainoastaan maadoitettuun pistorasiaan, jonka teho on vähintään 10 A. Valmistaja ei vastaa mistään onnettomuuksista tai vahingoista, jotka johtuvat laitteen maadoittamisen laiminlyönnistä.
- Anna ammattitaitoisen sähköasentajan vaihtaa pistoke, mikäli pistoke ja pistorasia eivät sovi yhteen.
- Käyttäjä ei saa vaihtaa tämän laitteen sähköjohtoa, sillä tämän toimenpiteen suorittamiseen tarvitaan erityisökaluja. Vahingoittuneen sähköjohtoon saavat korjata tai vaihtaa ainoastaan valmistajan valtuuttamat huoltoliikkeet, jolloin toimenpide voidaan suorittaa turvallisesti.

SUODATINKAHVIN VALMISTUS

- Nosta kansi ja poista vesisäiliö (kuva 1).
- Kaada säiliöön puhdasta ja raikasta vettä aina haluamaasi kahvimäärää vastaavaan merkkiin saakka (kuva 2).
Halutessasi voi jättää säiliön myös paikoilleen ja täyttää sen asteikolla varustettua suodatinkahvikannua käyttämällä (kuva 3).
- Aseta säiliö takaisin paikoilleen painamalla sitä kevyesti.
- Aukaise suodatinkuppi kääntämällä sitä oikealle (kuva 4) ja vetämällä sitä kahvasta.
- Sijoita suodatin suodatinkuppiin (kuva 5).
- Aseta kahvijauhe suodattimeen keittimen mukana toimitettua annoslusikkaa käyttämällä ja tasoihta kahvin pinta (kuva 6).
Yleisohjeena voidaan pitää että yksi tasainen mittalusikallinen kahvia (noin 7 grammaa) vastaa yhtä kupillista (esimerkiksi 10 annoslusikallista 10 kupillista kohden).
Käytetyn kahvin määrä riippuu kuitenkin henkilökohtaisista makutottumuksista.
Käytä suodatinkahvinkeitinille tarkoitettua hyvälaatuista puolikarkeaksi jauhettua suodatinkahvia.
- Sulje suodatinkuppi ja aseta kannella varustettu kannu paikoilleen lämmityslevylle.
- Valitse haluamasi kahvin voimakkuus kappaleessa "SUODATINKAHVIN VOIMAKKUUDEN VALINTA" annettujen ohjeiden mukaisesti.
- Paina suodatinkahvin "ON/OFF" katkaisinta (kuva 7). Katkaisimen päällä oleva merkkivalo (9) syttyy.
- Kahvi alkaa valumaan muutaman sekunnin kuluttua. On täysin normaalia, että keittimestä tulee jonkin verran höyryä kahvin valmistuksen aikana.
- Kahvin lämpötila säilyy tasaisena silloin, jos jätät suodatinkahvin "ON/OFF" katkaisimen päälle kahvin valmistuksen jälkeen ja jätät kannun lämmityslevyn päälle.

SUODATINKAHVIN VOIMAKKUUDEN VALINTA

Voit asettaa keittimen joko vahvan kahvin (STRONG-asento) tai miedon kahvin (LIGHT-asento) valmistukseen kääntämällä Flavour System- nuppia (kuva 8),

Flavour System- järjestelmä vaihtaa kahvin voimakkuutta joko vahvemmaksi tai miedommaksi, kun taas kahvin aromi säilyy muuttumattomana.

ESPRESSO- KAHVIN VALMISTUSOHJEET

1. Ruuvaa lämmittimen korkki auki kääntämällä sitä vastapäivään.
2. Käytä WATER LEVEL puolella olevia merkkejä apunasi ja täytä pieni kannu vesimäärällä (kuva 9), joka vastaa haluamiasi espresso- kupillisia (katso oppaan lopussa olevaa taulukkoa).
3. Kaada vesi säiliöön (kuva 10).
4. Sulje lämmittimen korkki kääntämällä sitä voimakkaasti myötäpäivään.
5. Aseta espresso- kahvinsuodatin suodatinkuppiin (kuva 11).
6. Täytä suodatin jauhetulla kahvilla oppaan lopussa olevassa taulukossa annettujen ohjeiden mukaisesti ja jaa se tasaisesti suodattimeen (kuva 12).
Käytä hyvälaatuista puolikarkeaksi jauhettua kahvia, jottei suodatin pääse tukkeutumaan kahvin valmistuksen aikana.
7. Poista ylimääräinen kahvi suodattimen reunoilta (kuva 13).
8. Aseta suodatinkuppi paikalleen sijoittamalla se lämmittimen suuttimen alle siten, että kahva osoittaa vasemmalle (kuva 14). Työnnä suodatinkuppia ylöspäin ja käännä kahvaa samanaikaisesti oikealle. **Käännä kahva aina loppuun saakka.**
9. Sijoita espresso- kahvin pieni kannu suodatinkupin (kuva 15) alle. Varmista, että suodatinkupin valutussuuttimet asettuvat kannun kannessa olevan reiän sisälle.
10. Sijoita Vario System- valitsin haluamasi espresso- kahvin kohdalle: "LIGHT" miedommalle kahville tai "STRONG" vahvemmalle kahville (kuva 18).
11. Varmista, että höyrynuppi on kiinni kääntämällä sitä myötäpäivään.
12. Paina espresso- kahvin ON/OFF katkaisinta. Katkaisimen päällä oleva merkkivalo osoittaa, että espresso- kahvin kahvinkeitin on päällä (kuva 17).
13. Espresso- kahvi alkaa valumaan suodatinkannattimen valutussuuttimista noin kahden minuutin kuluttua (kuva 18).
HUOMIO: Älä irrota suodatinkuppia paikaltaan koskaan kahvin valmistuksen aikana. Roiskeiden vaara.
14. Kun kahvia ei valu enää suodatinkupista, paina espresso- kahvin ON/OFF katkaisinta, jolloin kahvinkeitin sammuu (kuva 7).
15. Kaada kahvia kuppeihin.
16. Irrota suodatinkuppi, jotta voit poistaa vanhan kahvin. Pidä suodatinta paikallaan kahvassa

olevaa vipua käyttämällä, käännä suodatinkuppi ylösalaisin ja lyö sitä kevyesti muutamia kertoja (kuva 19).

HUOMIO: Poista lämmittimen sisällä oleva jäämähöyry kääntämällä höyrynuppia vastapäivään aina ennen suodatinkupin poistamista. Näin välttyt höyryn äkilliseltä purkautumiselta (kuva 20).

HUOM: Turvallisuussyistä korkkia ei voida poistaa silloin kun lämmitin on kuuma vaan korkki pyörii tyhjää.

Mikäli joudut kuitenkin poistamaan sen jostain syystä, poista lämmittimessä oleva höyry höyrynuppia käyttämällä edellisessä kappaleessa kuvatulla tavalla.

ESPRESSO- KAHVIN KAHDEN KUPIN SOVITTIMEN KÄYTTÖ

Käytä sovitinta aina silloin, kun haluat valmistaa kahvin suoraan kuppeihin pienen kannun sijasta.

Kiinnitä se yksinkertaisesti paikoilleen suodatinkupin alaosaan (kuva 21).

HUOMIO: Pese kaikki lisävarusteet sekä keittimen sisäiset piirit ennen kahvin valmistamisen aloittamista. Toimi tällöin seuraavasti:

- **SUODATINKAHVINKEITIN:** valmista vähintään kaksi kannullista kahvia ilman, että käytät suodatinkahvia (kappaleessa "SUODATINKAHVIN VALMISTUSOHJEET" annettujen ohjeiden mukaisesti);
- **ESPRESSO- KAHVINKEITIN:** valmista vähintään neljä cappuccinoa ilman suodatinkahvia ja käytä vettä maidon sijaan (kappaleessa "CAPPUCCINON VALMISTUSOHJEET" annettujen ohjeiden mukaisesti);

CAPPUCCINON VALMISTUSOHJEET

1. Valmista kaksi cappuccino- kupillista valmistamalla ensin espresso- kahvi kappaleen "Espresso- kahvin valmistusohjeet" kohdissa 1- 12 annettujen ohjeiden mukaisesti. Muista käyttää kuitenkin kahden cappuccino kupillisen valmistukseen tarvittavaa vesimäärää eli siis WATER LEVEL asteikolla olevaan [höyry] merkkiin saakka (katso oppaan lopussa olevaa taulukkoa).

(Muista, että cappuccinon valmistukseen tarvittava vesimäärä on suurempi kuin kahvin valmistukseen tarvittava vastaava määrä. Ylimääräinen vesi käytetään maidon vaahdottamiseen tarvittavan höyryn valmistukseen).

2. Kaada maito maitosäiliöön (kuva 22) aina säiliön sisäpuolelle merkittyyn tasoon 2 saakka (vastaa 2

cappuccinoa), joka vastaa toista merkkiviivaa oppaan lopussa olevassa taulukossa.

HUOM: Käytä jääkaappikylmää kevytmaitoa (rasvaton maito vielä parempi).

3. Paina espresso- kahvin ON/OFF- näppäintä. Katkaisimen päällä palava merkkivalo osoittaa, että espresso- kahvin kahvinkeitin toimii (kuva 23).

4. Anna kahvin valua pieneen kannuun.

Kun tummempi kahvi (joka on vaalean vaahdon alla) saavuttaa merkin 2 pienen kannun "COFFEE LEVEL" asteikolla (kuva 24), aseta Vario System- valitsin asentoon "cappuccino" (kuva 16).

Suorita tämä toimenpide erittäin varovasti, sillä jos kahvi ylittää merkin 2 höyry ei riitä enää maidon vaahdottamiseen.

5. Kaada kahvia kahteen riittävän suureen kuppiin.

6. Varmista, että maitosäiliö on hyvin paikoillaan ja että sen koukku on kiinni keittimessä. Aseta aiemmin valmistettua kahvia sisältävä kuppi tämän jälkeen maitosäiliön putken alle (kuva 20).

7. Varmista, että OK- merkkivalo (30) on päälle (odota että se syttyy, mikäli se on sammuneena) ja käännä höyrynuppia vastapäivään.

Vaahdotettua maitoa alkaa valumaan maitosäiliön putkesta (kuva 20).

Anna maidon valua kuppiin, kunnes maidon taso säiliössä on laskenut yhden merkkiviivan verran (vastaa säiliön sisälle merkittyä tasoa 1).

8. Valmista toinen cappuccino toistamalla toimenpiteet 6 ja 7.

HUOM: Maitosäiliön jokainen merkkiviiva vastaa yhden cappuccinon valmistamiseen tarvittavaa maitomäärää.

HUOM: Odota aina cappuccino- kupillisten valmistuksen välillä, että "OK"- merkkivalo syttyy, jotta maito vaahdottuu parhaalla mahdollisella tavalla.

HUOM: Mikäli käytät pieniä kuppeja, aseta roiskeiden estokupu maitosäiliön putkelle, jottei maitoa pääse roiskumaan (kuva 25).

9. Sammuta keitin lopuksi painamalla espresson ja cappuccinon ON/OFF katkaisinta.

Huomio: Nosta maitosäiliön imuputki säiliöön mahdollisesti jääneen maidon tason yläpuolelle viimeisen cappuccinon valmistuksen jälkeen ennen keittimen sammuttamista (kuvassa 26 osoitetulla tavalla) ja anna höyryn tulla ulos muutaman sekunnin ajan. Sulje höyrynuppi, kun putki on nostettuna yllä olevien ohjeiden mukaisesti. Keittimen puhtauden kannalta on tärkeää, että suoritat tämän toimenpiteen aina, jottei maitoa

päase jäämään keittimen sisällä oleviin piireihin.

10. Mikäli haluat valmistaa 4 cappuccinoa, toista edellä kuvatut toimenpiteet ja noudata oppaan lopussa olevassa taulukossa annettuja vesi- ja kahvimääriä. Anna kahvin valua kannun "COFFEE LEVEL" puolella olevaan merkkiin 4 saakka, ennen kuin asetat Vario System- valitsimen Cappuccino-asentoon kuvassa 27 annettujen ohjeiden mukaisesti. *HUOM: Älä ylitä tasoa 4 koskaan silloin, kun kaadat maitoa säiliöön, sillä tässä tapauksessa maitoa tippuu putkesta vielä senkin jälkeen, kun cappuccinon valmistus on lopetettu.*

PUHDISTUS JA HUOLTO

- Anna keittimen jäähtyä ja irrota se sähköverkosta aina ennen puhdistuksen aloittamista.
- Älä upota keittintä koskaan veteen, sillä se on sähkökäyttöinen laite.
- Älä käytä liuotainaineita tai hankausaineita keittimen puhdistukseen. Puhdistukseen riittää kostea ja pehmeä pyyhe.
- Puhdista suodatinkupit, vedenkeräysalusta, lämmittimen suutin, kannut ja vesisäiliö säännöllisesti. Älä pese suodatinkuppia astianpesukoneessa.
- Tarkista säännöllisesti, etteivät espresso- kahvin suodattimen reiät ole tukossa. Puhdista ne tarvittaessa neulalla (katso kuva 28).
- Tarkista Flavor Savor- laitteen kunto säännöllisesti. Irrota se suodatinkupin kartiosta vetämällä sitä ylöspäin (kuva 29). Aseta se takaisin paikoilleen puhdistuksen jälkeen (kuva 29).

VAAHDOTTIMEN JA MAITOSÄILIÖN

PUHDISTUS

Puhdista maitosäiliö ja vaahdotin aina jokaisen käytön jälkeen. Toimi tällöin seuraavasti:

1. Poista maitosäiliö paikaltaan painamalla koukku A (kuva 30) ja vedä sitä samanaikaisesti ylöspäin.
2. Poista punainen vaahdotin paikaltaan painamalla koukku B ja vedä sitä samanaikaisesti ylöspäin (kuva 30).
3. Poista kuminen sekoitin (kuva 32).
4. Pese ja puhdista säiliö, vaahdotin ja sekoitin kuumalla vedellä. Varmista, etteivät kuvassa 31 osoitetut vaahdottimen reiät ole tukossa (tarkista ennen kaikkea nuolella C osoitettu reikä). Puhdista ne tarvittaessa hammastikkua käyttämällä.
5. Asenna kaikki osat puhdistuksen jälkeen takaisin oikeille paikoilleen. Varmista erityisesti, että kuminen sekoitin on asennettu paikoilleen loppuun saakka ja työnä

maitosäiliötä ja punaista vaahdotinta paikoilleen, kunnes kuulet naksahduksen.

Mikäli yllä mainittuja puhdistustoimenpiteitä ei suoriteta jokaisen käytön jälkeen, maidon vaadotuksessa tai sen imemisessä voi ilmetä ongelmia tai maitoa voi tippua maitosäiliön putkesta.

KALKINPOISTO

Kahvin valmistukseen käytetyn veden lämmittämisen seurauksena on täysin normaalia, että keittimen sisäosiin kertyy ajan myötä kalkkijäämiä.

Suosittellemme keittimen kalkin poiston suorittamista joka 2-6 kuukauden välein (veden kovuudesta ja keittimen käyttöiheydestä riippuen).

Toimi tällöin seuraavasti:

1. Täytä espresso- kahvin pieni kannu vedellä aina WATER LEVEL puolen merkkiin 4 saakka;
2. Kaada sekaan 1 lusikallinen (noin 15-30 grammaa) sitruunahappoa (saatavilla apteekista);
3. Kaada liuos lämmittimeen ja kiristä korkkia;
4. Varmista, että höyrynuppi on kiinni ja kiinnitä suodatinkuppi paikoillaan.
5. Aseta pieni kannu espresso- kahvin suodatinkupin alle;
6. Aseta Vario System- valitsin "LIGHT" asentoon ja käynnistä keitin.
7. Muutaman minuutin kuluttua liuosta alkaa vuotamaan kannuun. Käännä höyrynuppia aina silloin tällöin ja valuta jonkin verran liuosta maitosäiliön putkesta.
8. Sammuta keitin, kun neste on valunut kokonaan ulos ja anna keittimen jäähtyä.
9. Toista kohdissa 1 – 8 kuvatut toimenpiteet ainoastaan vedellä (ilman sitruunahappoa) vähintään kaksi kertaa, jotta liuosjäämät saadaan poistumaan keittimestä.

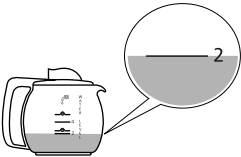
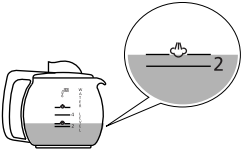
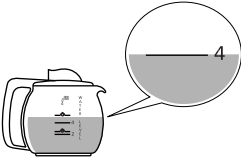
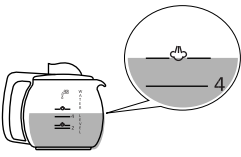
Suosittellemme, että suoritat **suodatinkahvinkeittimen** kalkinpoiston joka 40 käyttökerran jälkeen (veden kovuudesta ja keittimen käyttöiheydestä riippuen).

Toimi tällöin seuraavasti:

1. Täytä kannu raikkaalla ja puhtaalla vedellä 4 kupin tasoa osoittavan merkin kohdalle;
2. Kaada sekaan 2 lusikallista (noin 30 grammaa) sitruunahappoa (saatavilla apteekista);
3. Kaada liuos säiliöön ja aseta se keittimeen;
4. Poista suodatin suodatinkupista (jottei se likaannu);
5. Aseta kannella varustettu kannu lämmityslevylle.
6. Paina suodatinkahvin ON/OFF katkaisinta, valuta kupillinen liuosta kannuun ja sammuta keitin;
7. Anna liuoksen vaikuttaa noin tunnin verran;
8. Käynnistä keitin uudelleen ja anna lopun liuoksen valua ulos.
9. Huuhtelee keitin käyttämällä sitä pelkällä vedellä (ilman kahvijauhetta) vähintään 3 kertaa (3 täyttä vesisäiliötä).

Kalkin muodostumisesta johtuvat keittimen korjaukset

eivät kuulu takuun piiriin, mikäli yllä mainittua toimenpidettä ei ole suoritettu säännöllisesti.

Valmistettava kahvi	Pienen kannuun mitattava vesi, joka on kaadettava höyrylämmittimeen (WATER LEVEL puoli).	Suodattimeen asetettavan kahvin määrä
2 kahvia		
2 cappuccinoa		
4 kahvia		
4 cappuccinoa		

ONGELMA	MAHDOLLINEN SYY	KORJAUS
Espresso- kahvia ei valu enää.	• Kahvi on liian hienoksi jauhettua. • Suodatinkupin valutussuuttimien reiät ovat tukossa. • Suodatin on tukossa.	• Käytä puolikarkeaksi jauhettua tai pienille kahvinkeittimille tarkoitettua makkakahvia • Puhdista valutussuuttimissa olevat reiät. • Puhdista suodatin ja sen reiät neulalla (katso kuva 28).
Maito ei vaahtoudu cappuccinon valmistuksen yhteydessä.	• Maito ei ole riittävän kylmää. • Cappuccinoputki on likainen.	• Käytä jääkaappikylmää kevytmaitoa (tai mielellään rasvatonta maitoa). • Puhdista cappuccinoputken pienet reiät huolellisesti.
Suodatinkahvin valmistusajat ovat pidentyneet	• Poista suodatinkahvinkeitinissä oleva kalkki	• Suorita kalkin poisto kappaleessa ”Kalkinpoisto” annettujen ohjeiden mukaisesti.
Kahvi maistuu etikalta	• Huuhtelua ei ole suoritettu riittävän hyvin	• Huuhtele keitin kappaleessa ”Kalkinpoisto” annettujen ohjeiden mukaisesti.